



Measurement Canada  
An agency of Industry Canada

Mesures Canada  
Un organisme d'Industrie Canada

MAL No. - N° De LAM

**MAL-V21**

Date: January 25, 2000

File number: AP-AV-99-0036

## **MODIFICATION ACCEPTANCE LETTER (MAL) FOR Approved Meters and Devices**

### **Type of Device**

Fuel Dispenser

### **Purpose**

The purpose of this letter is to convey details of modifications to meters which have previously received approval of type recognition from Measurement Canada. These modifications have been evaluated by the Approval Services Laboratory in accordance with national requirements and shall be considered to be included within the scope of the originally issued Notices of Approval specified in this document and any subsequent revisions to these Notices of Approval.

### **Scope**

The modifications described in this letter affect meters identified in the following Notice(s) of Approval:

### **Approval Number**

AV-2280

### **Applicant**

Tokheim and Gasboy of Canada Ltd.  
P.O. Box 1120/40 Sharp Road  
Brighton, Ontario  
K0K 1H0

### **Description of Modifications**

The model H324B-R-SI can be configured with one remote pumping unit that can supply the same product to four meters, two meters for each side of the dispenser. The meters are interlocked so that only one meter per side can be used at one time.

Original copy signed by:

Randy Byrtus  
Approvals Technical Coordinator  
Fluid Measurement Discipline



Measurement Canada  
An agency of Industry Canada

Mesures Canada  
Un organisme d'Industrie Canada

MAL No. - N° De LAM

**MAL-V21**

Date: 25 janvier 2000

Dossier: AP-AG-99-0069

## **LETTRE D'ACCEPTATION DE MODIFICATION (LAM)** **pour** **Compteurs et appareils approuvés**

### **Type d'appareil**

Distributeur de carburant

### **Objet**

La présente lettre vise à expliquer les détails des modifications apportées aux compteurs dont le type a déjà été approuvé par Mesures Canada. Ces modifications ont été évaluées par le Laboratoire des services d'approbation en conformité aux exigences nationales et doivent être considérées comme faisant partie de la portée des avis d'approbation d'origine énumérés dans le présent document et de toutes leurs révisions subséquentes.

### **Portée**

Les modifications décrites dans la présente lettre s'appliquent aux compteurs visés par l'avis d'approbation suivant:

### **Numéro d'approbation**

AV-2280

### **Requérant**

Tokheim and Gasboy of Canada Ltd.  
P.O. Box 1120/40 Sharp Road  
Brighton, Ontario  
K0K 1H0

### **Description des modifications**

Le modèle H324B-R-SI peut être configuré avec un appareil de pompage à distance qui peut fournir le même produit à quatre compteurs, deux compteurs de chaque côté du distributeur. Les compteurs sont enclenchés de sorte qu'on ne peut utiliser qu'un seul compteur à la fois de chaque côté.

Copie authentique signée par:

Randy Byrtus  
Coordonnateur technique d'approbations  
Discipline de la mesure des fluides